

MACHINE À POPCORN POPCORN MACHINE



2055 Hymus, Dorval, QC | H9P 1J8 | Tel: 514-685-8000 | Fax: 514-685-3383 | www.bravoparty.com

UTILISATION DE LA MACHINE

Temps de préparation : environ 30 minutes

1. Brancher la machine sur son circuit unique de 15 ampères/120 volts. S'il y a lieu, assurez-vous de tourner la prise « Twist Lock ». **N'attachez rien d'autre à ce circuit.**

Les rallonges ne sont pas recommandées car elles risquent de réduire le courant électrique alimentant la machine. Ne pas utiliser une rallonge de plus de 50 pieds de long.

2. Allumer les interrupteurs KETTLE HEAT pour la chaleur, et KETTLE MOTOR pour activer le moteur, suivant cet ordre. La position « ON » pour l'interrupteur de la chaleur est à gauche. Laisser chauffer 20-30 min. avant de commencer la première cuisson. **Soyez patient, SVP!**

3. Ajouter l'huile/le beurre à la marmite. Laisser fondre l'huile pour quelque secondes. **1 seul sachet à la fois.**

4. Pour obtenir les meilleurs résultats, ajouter une petite poignée de grains de popcorn dans la marmite. Attendre jusqu'à ce que les grains éclatent. À ce moment précis, ajouter le reste du popcorn dans la marmite.

5. Lorsque que le popcorn a terminé d'éclater, **verser le reste du popcorn de la marmite pour ne pas que ce dernier brûle.**

6. Répéter les étapes 3-5 au besoin pour préparer d'autres sachets. (1 sachet donne approximativement 6 portions de 16oz.) Ouvrez la petite porte-avant si le popcorn ne tombe pas dans la machine. Toujours s'assurer que les roues dentées au-dessus de la marmite soient bien raccordées, pour que la marmite continue de tourner les grains de popcorn.

TOUJOURS ÉTEINDRE LES INTERRUPTEURS DE CHALEUR ET DE MOTEUR LORSQUE LA MARMITE EST VIDE.

7. Après utilisation complète de la machine, débrancher la machine et la laisser refroidir jusqu'à ce qu'elle soit tiède.

8. Avec un linge, nettoyer l'intérieur et l'extérieur de la marmite. Enlever les restants d'huile et de popcorn dans la machine. SVP, assurez-vous que vous retournez la machine avec la pelle (métallique ou plastique).



1. Connect the machine on its own 15 amp/120 volt circuit. If applicable, make sure to twist the Twist Lock plug. **MAKE SURE THAT NOTHING ELSE IS PLUGGED INTO THIS CIRCUIT.**



Extension cords are not recommended, as they may reduce the amount of power supplied to the machine. Do not use an extension cord that is longer than 50 feet.

ON



2. Turn on KETTLE HEAT and KETTLE MOTOR, in that order. The "ON" position for the heat switch is on the left. Allow to warm for 20-30 min. before starting the first batch. **Please be patient!**

3. Pour the oil/butter into the kettle. Let it melt for a few seconds. **Only 1 pouch at a time.**



4. For best results, place a small handful of kernels into the kettle. Wait until these kernels pop. At that moment, pour the rest of the kernels into the kettle.

5. Once the popcorn has stopped popping, **empty the remainder of the popcorn from the kettle so that it doesn't burn.**

6. Repeat steps 3-5 when you are ready to make more. (1 pouch makes approximately 6 - 16oz bag portions.) Open the drop panel if popcorn is falling out of the machine. Always ensure that the 2 gears above the kettle are connected, so that the kettle will continue to spin the popcorn kernels.



ALWAYS FLICK OFF SWITCHES FOR MOTOR AND HEAT WHEN THE KETTLE IS EMPTY.

7. Once the machine is no longer being used. Unplug the machine and let it cool down until warm to the touch.



8. Clean the inside and the outside of the kettle with a rag. Remove any leftover oil and popcorn from the inside of the machine. Please make sure that you return the (metal or plastic) scooper when you return the machine.



⚠ DANGER

Cette machine doit être correctement mise par terre pour éviter tout choc électrique au personnel. Ne PAS immerger l'appareil dans l'eau. Toujours débrancher l'appareil avant de le nettoyer ou de le régler. - Machine must be properly grounded to prevent electrical shock to personnel. Do NOT immerse the equipment in water. Always unplug the equipment before cleaning or servicing.